

## Ist als wenn eins gerufen hätt

Text by *Hugo Hofmann, Edler von Hofmannsthal* (1874-1929), from *Jedermann*  
Set by *Frank Martin* (1890-1974), from *Sechs Monologe aus Jedermann*, #3

<b>Ist</b>	<b>als</b>	<b>wenn</b>	<b>eins</b>	<b>gerufen</b>	<b>hätt,</b>
[ʔɪst	ʔals	vɛn	ʔa:ɛns	gə.'ru:.fɛn	hɛt]
It-was	as	if	someone	called	had,

*(It was as if someone had called,)*

Die Stimme war schwach, und doch recht klar,  
Hilf Gott, dass es nit meine Mutter war.  
Ist gar ein alt, gebrechlich Weib,  
Möcht, dass der Anblick erspart ihr bleib.  
O nur soviel erbarm dich mein,  
Lass das nit meine Mutter sein!

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

